

Виолета Тачева

Български език за медицински цели

Copyright © Виолета Горанова Тачева, доктор по филология, автор, 2000 г.
© Издателска къща СТЕНО, Варна, 2000 г.

Всички права запазени

ISBN 954-449-080-9

Съдържание

Преговор	4
Тема I.	Термин. Терминообразуване.
	Индивидуално развитие на организмите 5
Тема II.	Дефиниране на термин.
	Видови и индивидуални особености на строежа на човешкото тяло. Тъкани 9
Тема III.	Съществителните имена в предклиничната терминология.
	Анатомичните дисциплини 14
Тема IV.	Прилагателните имена в предклиничната терминология.
	Двигателен апарат 17
Тема V.	Числителните имена в предклиничната терминология.
	Кости на гръдния кош 21
Тема VI.	Местоименията в медицинската теория и практика.
	Кой е виновният? 24
Тема VII.	Глаголите в медицинската теория и практика.
	Механика на скелетните мускули 29
Тема VIII.	Нелични глаголни форми в медицинската терминология.
	Нов метод 34
Тема IX.	Наречия, предлози и съюзи в медицинската теория и практика.
	Ориентация в човешкото тяло 37
Тема X.	Словосъчетания в медицинската теория и практика.
	Алкохол и здраве 41
Тема XI.	Едносъставни изречения в медицинската теория и практика.
	Кожа. Обмяна на веществата 45
Тема XII.	Видове изречения по цел на изказване в медицинската теория и практика.
	Наркотиците - „За“ и „Против“ 50
Тема XIII.	Определения в медицински академичен текст.
	Биологични свойства на мускулите. Организмът като едина система 55
Тема XIV.	Допълнения и обстоятелствени пояснения в медицински академичен текст.
	Анабиоза 60
Тема XV.	Сложни съчинени изречения в медицински академичен текст.
	Пътища за въвеждане на лекарства в организма 63
Тема XVI.	Сложни съставни с подчинени определителни изречения в медицински академичен текст.
	Кръвотечения 71
Тема XVII.	Обособени части в медицински академичен текст.
	Таксономия на диагностичния процес. Съдова система 76
Тема XVIII.	Сложни съставни с подчинени изречения в медицински академичен текст.
	Гладът - враг или приятел на човека? 80
Тема XIX.	Сложни съставни с подчинени обстоятелствени изречения в медицински академичен текст.
	Хуморална регулация на дишането. Кръвна система АВО 85
Тема XX.	Повествованието като форма на речта в медицинската теория и практика.
	Клонирането - „Да“ или „Не“? 89
Тема XXI.	Описанието като форма на речта в медицинската теория и практика.
	Сетивни органи. 92
Тема XXII.	Разсъждението като форма на речта в медицинската теория и практика.
	Емоциите 96
Тема XXIII.	Особености на специализирания медицински текст.
	Моторна функция на храносмилателната система 100
Тема XXIV.	Синонимия, антонимия и паронимия в медицинската теория и практика.
	Витамини 104
Тема XXV.	Видове академични медицински текстове.
	Стомах 108
Тема XXVI.	Структура и особености на академичен медицински текст (предклиника).
	Рационално хранене 110
Тема XXVII.	Структура и особености на медицински академичен текст (пропедевтика).
	Физикални методи на изследване 114
Тема XXVIII.	Структура и особености на медицински академичен текст (клиника).
	Пневмония 119
Тема XXIX.	Самостоятелен анализ на медицински текст.
	Травми. Първа помощ при травми 122
Тема XXX.	Висок и нисък медицински регистър.
	Снемане на анамнеза 126
Тема XXXI.	Представяне на научна медицинска тема.
	Внимание - алергия 144
Тема XXXII.	Изразяване на лично мнение по медицински проблем.
	Морално-етични аспекти на медицината 146
Тема XXXIII.	Научна дискусия на медицинска тема.
	Нови технологии, апарати и лекарства в медицината 149
Приложения за преподавателя. Текстове за слушане/попълване и отговори на задачите	154
Използвана литература	171

English *for* Medicine

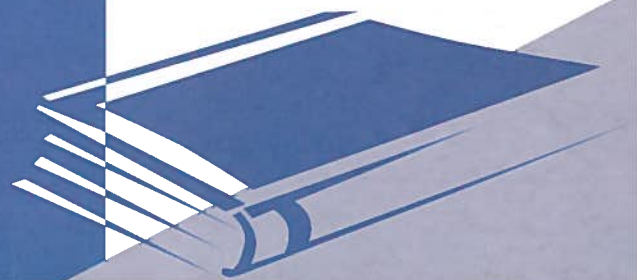
by

Aneta **D**okova

Svetla **T**rendafilova

Valentina **A**ngelova

 **STENO**[®]
Publishing House



English *for* Medicine

by

Aneta **D**okova

Svetla **T**rendafilova

Valentina **A**ngelova



English for Medicine

Copyright © Aneta Dokova, 2009
© Svetla Trendafilova, 2009
© Valentina Angelova, 2009
© STENO Publishing House, Varna, 2009

The Authors assert the moral right to be identified as the authors of this book.

Editor Sylvia Yohanova

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, technical, photocopying, recording or otherwise, without the prior permission of the publishers.

ISBN 978-954-449-426-1

TABLE OF CONTENTS

Unit 1	The human life cycle. Gender issues.....	7
Unit 2	The skeleton. Endocrine glands.....	16
Unit 3	The digestive system and diseases	27
Unit 4	The respiratory system and diseases.....	36
Unit 5	Blood and blood diseases	46
Unit 6	The cardiovascular system. History taking (I)	57
Unit 7	Infectious diseases. History taking (II).....	67
Unit 8	Special investigations. Referral letter.....	76
Unit 9	Management of diseases. Diabetes.....	85
Unit 10	Drugs and drug abuse	93
Unit 11	Surgery. The operating theatre and the ICU	103
Unit 12	The nervous system. The brain.....	111
Appendix I	Supplementary Activities	123
Appendix II	Translation Time	141
Appendix III	Guidelines for Productive Skills	147
Appendix IV	Common Medical Abbreviations	157
Appendix V	Miscellaneous	160
Sample Test	163

t this book.

l in a retrieval system,
copying, recording or